

Public Services International

30th World Congress

Geneva, 2017



PEOPLE OVER PROFIT

ЖЕНЕВСКИЙ КОНГРЕСС 2017 - CIR 6B
ВСЕМ ЧЛЕНСКИМ ОРГАНИЗАЦИЯМ PSI
Для информации: членам ИС/ВЖК/КПР и сотрудникам PSI/EPSU

Регистрационный номер: RP/DB-рс/Geneva Congress 2017
Контактная информация: congress@world-psi.org
15 мая 2017 г.

ЛЮДИ ПРЕВЫШЕ ДОХОДОВ!
30-й ВСЕМИРНЫЙ КОНГРЕСС PSI
31 октября – 3 ноября 2017 года, Женева, Швейцария

ОБЗОР СОБЫТИЙ, КОМПЕНСАЦИЙ, РЕГИСТРАЦИИ ДЛЯ НЕОПЛАЧИВАЕМЫХ УЧАСТНИКОВ, ПРОЕЗД И БРОНИРОВАНИЕ ГОСТИНИЦЫ, ВИЗА В ШВЕЙЦАРИЮ

Уважаемые коллеги,

Пожалуйста, внимательно ознакомьтесь с организационными вопросами.

Исполнительный совет EB-150 в апреле с.г. утвердил **Проект повестки дня Конгресса**, подготовленный Комитетом по процедуре и регламенту (КПР) и определил сайт Конгресса и регистрационные процедуры. Данный циркуляр предоставляет Вам дополнительную информацию и организационные вопросы проведения 30-го Всемирного конгресса PSI.

1) ОБЗОР КОНГРЕССА И МЕРОПРИЯТИЙ, ПРЕДШЕСТВУЮЩИХ КОНГРЕССУ

Интернет сайт Конгресса PSI <http://congress.world-psi.org/> доступен на английском языке (французская и испанская версия появятся позднее). Сайт постоянно обновляется и представляет собой важный информационный ресурс для всех участников Конгресса. Смело заходите на него регулярно!

ОБРАТИТЕ ВНИМАНИЕ, ЧТО ЦЕРЕМОНИЯ ОТКРЫТИЕ КОНГРЕССА БУДЕТ ПРОИСХОДИТЬ В ПОНЕДЕЛЬНИК 30 ОКТЯБРЯ С 18.00 ДО 20.00

2) СУБСИДИРОВАНИЕ УЧАСТИЯ ДЕЛЕГАЦИЙ

На сайте размещен список субсидий от 4 мая 2017 г. <http://congress.world-psi.org/wp-content/uploads/2017/05/Voting-rights-5-May.pdf>. Этот список составлен исходя из данных об оплаченных членских взносах за период 2013-2016 гг. и подразумевает полную оплату взносов в 2017 г. (если они еще не были оплачены). Он содержит количество делегатов и наблюдателей от каждого профсоюза, которые могут принять участие в Конгрессе и требования к голосованию участников (также см. Приложение к Уставу PSI). **Оплата взносов за 2017 год должна быть произведена до 1 июля 2017 г.**, в случае его несоблюдения профсоюз оказывается в списке просроченных выплат.

3) РЕГИСТРАЦИЯ ДЕЛЕГАТОВ И НАБЛЮДАТЕЛЕЙ (НЕОПЛАЧИВАЕМЫХ)

Участники Конгресса самостоятельно оплачивающие участие могут зарегистрироваться сейчас, используя регистрационную форму, размещенную по ссылке: <http://surveys.world-psi.org/s3/Congress2017Registration>. До прохождения регистрации нужно четко понимать свой статус в составе Вашей делегации (глава делегации, делегат, наблюдатель) в соответствии с указанными выше позициями. Просим Вас соблюдать правила гендерного паритета PSI при отборе Вашей делегации. Мы также призываем Вас включать в состав делегации молодых работников (моложе 35 лет).

После заполнения и направления Вашей регистрации, Секретарь-координатор, отвечающий за Ваши документы, напишет Вам ответ с подтверждением об их получении:

Для Африки и Арабских стран: Clarisse.heronnaud@world-psi.org	Азиатско-Тихоокеанский регион: Nobuko.mitsui@world-psi.org
Американские страны: Cissie.veniyou@world-psi.org	Европа: veronika.tober@world-psi.org

Public Services International is a global trade union federation representing 20 million working women and men who deliver vital public services in 150 countries. PSI champions human rights, advocates for social justice and promotes universal access to quality public services. PSI works with the United Nations system and in partnership with labour, civil society and other organisations.

Дата окончания регистрации - 28 июня 2017 г, при этом мы призываем Вас пройти раннюю регистрацию.

4) ПРОЕЗД И БРОНИРОВАНИЕ ОТЕЛЯ

После регистрации неоплачиваемые участники должны сами организовать поездку и проживание в Женеве, оставив достаточно времени для оформления визы, в случае необходимости (см. далее).

Список отелей, в которых PSI зарезервировала номера для участников Конгресса, находится на сайте <http://congress.world-psi.org/wp-content/uploads/2017/05/PSI-BLOCK-BOOKINGS-2.pdf>. Отели расположены как в Женеве (Швейцария), так и в близлежащем городе Ферней-Вольтер (Франция). Максимальный срок резервации номеров с 28 октября до 4 ноября, при этом возможно и более краткосрочное проживание. Участники Конгресса должны самостоятельно сделать бронь непосредственно в отеле. Для резервации потребуется предоставить номер кредитной карты.

Обратите внимание на срок окончания резервации каждого отеля в списке по указанной ссылке. После окончания даты, указанной для каждого отеля, незабронированные комнаты будут либо сокращены в количестве, либо эта резервация будет полностью отменена.

Вы, конечно же, можете забронировать номер в любом другом отеле и использовать для этих целей специализированные сайты. Информацию о бюджетном проживании в Женеве можно найти на сайте:

<http://www.mandint.org/en/accommodation-new>.

5) ВИЗА В ШВЕЙЦАРИЮ

Проверьте нужна ли Вам виза для въезда на территорию Швейцарии, путем заполнения регистрационной формы или обратившись на следующий сайт

https://www.bfm.admin.ch/bfm/en/home/publiservice/weisungen-kreisschreiben/visa/liste1_staatsangehoerigkeit/u.html.

В случае если виза необходима, заполните соответствующие разделы регистрационной формы и в назначенное время Вы получите именное приглашение от нашего швейцарского партнера VPÖD/SSP, которое позволит Вам подать заявку на оформление визы. После 28 июня с.г. – даты окончания регистрации участников Конгресса, PSI направит швейцарским властям список зарегистрированных участников для процесса оформления визы. Вам необходимо назначить собеседование в Консульстве Швейцарии в Вашей стране с целью подачи заявления на оформление визы. Обязательно отведите срок не менее 4 недель на рассмотрение Вашего заявления.

6) ОПЛАТА УЧАСТИЯ

Ограниченное число оплаченных мест будет доступно для каждого региона и субрегиона, с целью обеспечения представительского участия членов PSI. Процедура определения оплачиваемых участников будет проходить в соответствии с согласованными критериями и реализовываться через региональные подразделения. **Окончательное подтверждение оплаты участия будет известно в мае/июне с.г. и отобранные кандидаты будут проинформированы лично.** Как только оплата будет подтверждена PSI займется вопросами регистрации, проезда и бронирования гостиницы для каждого оплачиваемого участника.

В случае возникновения вопросов обращайтесь к Секретарю-координатору Вашего региона, который (-ая) будет рад Вам помочь.

С уважением,



Роза Паванелли
Генеральный секретарь

Приложение: Выдержки из Статьи 6 Устава PSI и соответствующие разделы Приложений к Уставу

Сопутствующие документы (онлайн):

- 1) Обзор мероприятий в рамках Конгресса и предшествующих Конгрессу
- 2) Формирование делегаций
- 3) Регистрация
- 4) Бронирование отелей
- 5) Виза в Швейцарию

Приложение

УСТАВ ИОО 2012 г.

6. КОНГРЕСС

.....

- 6.5 Членские организации, выполнившие свои обязательства по Ст. 4 «Членские взносы» имеют право быть представленными на Конгрессе в соответствии со средним количеством оплачиваемых ими членов за годы со времени предыдущего Конгресса, включая год проведения текущего Конгресса, или со времени их вступления в PSI.
- 6.6 Представительство членских организаций определяется на основании приведенного ниже расчета. Делегаты каждого пола должны быть в равной степени представлены там, где имеется более одного делегата, за исключением случаев, когда это неосуществимо вследствие значительного преобладания в членской организации представителей одного из полов.

1 делегат	до	5 000 членов	
2 делегата	от	5 001 до	10 000 членов
3 делегата	от	10 001 до	20 000 членов
4 делегата	от	20 001 до	35 000 членов
5 делегатов	от	35 001 до	50 000 членов
6 делегатов	от	50 001 до	100 000 членов

плюс по одному делегату от каждых дополнительных 50 000 членов, за которых уплачиваются взносы и/или от части этого количества.

ПРИЛОЖЕНИЕ 4. ПРОЦЕДУРА И РЕГЛАМЕНТ КОНГРЕССА

.....

Участие в Конгрессе

- а) Количество заявленных для уплаты взносов членов организаций, которым в соответствии с Приложением 2 предоставлялось **освобождение** от уплаты взносов в любой год до Конгресса, принимается за ноль за годы освобождения от уплаты взносов. Любая членская организация, средняя численность членов которой за этот период считается нулевой, имеет право направить одного делегата.
- б) Членские организации могут направлять **наблюдателей** из расчета один наблюдатель от 100 000 заявленных членов и/или от части этого количества. Наблюдатели каждого пола должны быть в равной степени представлены там, где имеется более одного наблюдателя, за исключением случаев, когда это неосуществимо вследствие значительного преобладания в членской организации представителей одного из полов.